

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

21 februari 2018

VOORSTEL VAN RESOLUTIE

over de segregatie waarvan de metissen
uit de periode van de Belgische kolonisatie
in Afrika het slachtoffer zijn geweest

(ingedien door
mevrouw Sybille de Coster-Bauchau en
de heer Stéphane Crusnière c.s.)

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

21 février 2018

PROPOSITION DE RÉSOLUTION

relative à la ségrégation subie
par les métis issus de la colonisation
belge en Afrique

(déposée par
Mme Sybille de Coster-Bauchau et
M. Stéphane Crusnière et consorts)

7991

N-VA	:	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	:	Parti Socialiste
MR	:	Mouvement Réformateur
CD&V	:	Christen-Démocratique en Vlaams
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten
sp.a	:	socialistische partij anders
Ecolo-Groen	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
cdH	:	centre démocrate Humaniste
VB	:	Vlaams Belang
PTB-GO!	:	Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture
DéFI	:	Démocrate Fédéraliste Indépendant
PP	:	Parti Populaire
Vuye&Wouters	:	Vuye&Wouters

Afkortingen bij de nummering van de publicaties:

DOC 54 0000/000:	Parlementair document van de 54 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA:	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV:	Voorlopige versie van het Integraal Verslag
CRABV:	Beknopt Verslag
CRIV:	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)
PLEN:	Plenum
COM:	Commissievergadering
MOT:	Moties tot besluit van interpellations (beigekleurig papier)

Abréviations dans la numérotation des publications:

DOC 54 0000/000:	Document parlementaire de la 54 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA:	Questions et Réponses écrites
CRIV:	Version Provisoire du Compte Rendu intégral
CRABV:	Compte Rendu Analytique
CRIV:	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)
PLEN:	Séance plénière
COM:	Réunion de commission
MOT:	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Bestellingen:
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel.: 02/549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.dekamer.be
e-mail : publicaties@dekamer.be

Commandes:
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be
courriel : publications@lachambre.be

De publicaties worden uitsluitend gedrukt op FSC gecertificeerd papier

Les publications sont imprimées exclusivement sur du papier certifié FSC

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Ingevolge de hoorzittingen die op woensdag 7 februari 2018 werden gehouden in de commissie voor de Buitenlandse Betrekkingen en voortbouwend op voorbije parlementaire werkzaamheden in ons land, hebben de hoofdindieners van de voorstellen van resolutie DOC 54 2450 en DOC 54 2636 beslist dit voorstel van resolutie samen te redigeren. Deze tekst omvat zowel opmerkingen van de gehoorde sprekers als amendementen die door meerdere fracties op de voormalde voorstellen van resolutie werden ingediend.

Die instandhouding van de herinnering (die van essentieel belang is voor ons land en voor onze Kamer van volksvertegenwoordigers) mag immers niet lijden onder een optreden in gespreide slagorde, zoals dat gebeurt wanneer parlementaire meerderheid en oppositie tegenover elkaar staan. Om het door dit gezamenlijk ingediende voorstel van resolutie nagestreefde doel te bereiken, moet die instandhouding van de herinnering onze werkzaamheden zo inclusief en consensueel mogelijk aanvuren.

De discriminatie van metissen die afstammen van Belgische kolonialen in Afrika bleef in België jarenlang een taboe en was vaak slecht gekend. Nochtans zouden er duizenden metissen geboren zijn uit relaties tussen blanke mannen die in Congo en Rwanda-Urundi werkten en Rwandese, Burundese of Congolese vrouwen.

Indertijd werden die kinderen "mulatten" genoemd. De term "mulat" is verwant met het woord "muildier" (de kruising tussen een ezel en een merrie). De koloniale overheid en de Belgische Staat hebben het fenomeen op een specifieke wijze aangepakt, want ze beschouwden de grote verspreiding ervan als een echt probleem en zelfs als een bedreiging. Deze kinderen werden daarom nagenoeg systematisch bij hun moeders weggenomen en opgevoed door Belgische religieuzen in weeshuizen of kostscholen, meestal gescheiden van de blanken en de zwarten. Enkele prangende voorbeelden die veel getuigenissen hebben opgeleverd, zijn de kostschool voor "mulatten" van de broeders maristen te Byimana en het instituut voor "mulatten" van de katholieke missie beheerd door de *Soeurs missionnaires de Notre-Dame d'Afrique* (de "witte zusters") te Save.

In 1959, kort voor de onafhankelijkheid, heeft de Belgische Staat een groot aantal van deze kinderen naar België overgebracht, waar ze onder voogdij werden

DÉVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

Suite aux auditions au sein de la commission des Relations extérieures le mercredi 7 février 2018 et aux travaux parlementaires déjà menés au sein de notre pays, les auteurs principaux des propositions de résolutions DOC 54 2450 et DOC 54 2636 ont décidé de rédiger en commun cette proposition de résolution. Celle-ci reprend tant les remarques formulées par les personnes auditionnées que les amendements déposés par plusieurs groupes politiques sur ces textes.

Un tel de travail de mémoire (essentiel dans le chef de notre pays et de notre Chambre des représentants) ne peut en effet souffrir de divisions comme celles existant entre la majorité et l'opposition parlementaire et doit animer nos travaux de la manière la plus inclusive et consensuelle possible afin d'atteindre cet objectif poursuivi par la présente proposition de résolution commune.

Pendant de longues années, la discrimination dont furent victimes les métis issus de la colonisation belge en Afrique fut considérée comme un sujet tabou en Belgique et bien souvent méconnue. Pourtant, on évoque des milliers d'enfants métis nés de l'union entre des hommes blancs en poste au Congo et au Rwanda-Urundi et des mères rwandaises, burundaises ou congolaises.

Ces enfants étaient appelés à l'époque "mulâtres", un terme qui vient de "mulet", le croisement entre un âne et une jument. Un phénomène d'une ampleur telle que les autorités coloniales ainsi que l'État belge l'ont considéré comme un véritable problème, voire une menace, et l'ont abordé de façon spécifique. Ces enfants sont alors pratiquement systématiquement enlevés à leurs mères et élevés par des religieux belges dans des orphelinats ou des pensionnats et, en général, à l'écart des blancs et des noirs. Ainsi, le pensionnat des Frères Maristes pour les "mulâtres" à Byimana et l'institution pour "mulâtres" de Save de la mission catholique des sœurs missionnaires de Notre-Dame d'Afrique (les sœurs blanches) en sont des exemples marquants, à l'origine d'un grand nombre de témoignages.

En 1959, juste avant les indépendances, l'État belge organise l'envoi de nombreux de ces enfants en Belgique où ils seront mis sous tutelle, placés en maisons

geplaatst, in opvangtehuizen of gestichten werden ondergebracht of voor adoptie werden afgestaan aan Belgische gezinnen. Aldus werden 850 tot 900 kinderen van hun moeder, hun broers en hun zussen gescheiden; ze verloren hun identiteit door verschillende wijzigingen van voornaam, naam en zelfs geboortedatum. Het betreft ook een miskend aspect van de geschiedenis dat opnieuw onder de aandacht is gebracht dankzij de inzet van metissen en hun nakomelingen, het werk van onderzoekers en het engagement van bepaalde politici.

Ook het Vlaams Parlement heeft ertoe bijgedragen het vraagstuk van de metissen weer centraal stellen, in het meer algemene kader van hoorzittingen over de gedwongen adopties in Vlaanderen van 1960 tot 1980, toen jonge tienermoeders werden gedwongen hun kind voor adoptie af te staan. Het zou daarbij gaan om 30 000 kinderen.

Dankzij het werk van een slachtoffervereniging, de vzw Mater Matuta, heeft het Vlaams Parlement hoorzittingen georganiseerd over de dramatische geschiedenis van die tienermeisjes. Die hoorzittingen hebben er in november 2015 toe geleid dat het Vlaams Parlement en de Vlaamse regering, alsook de Vlaamse bisschoppen, officiële verontschuldigingen hebben aangeboden aan de slachtoffers van die gedwongen adopties. Tegelijkertijd werd erkend dat er een systeem van gedwongen adopties bestond, waarvan onder andere de metissen die afstammen van Belgische kolonialen in Afrika het slachtoffer waren. Aldus hebben die parlementaire werkzaamheden bepaalde juridische problemen vlotgetrokken, waardoor het mogelijk werd de individuele dossiers van de metissen, die zich in 2015 nog in het Museum van Tervuren bevonden, in te kijken.

De situatie is de jongste jaren dus geëvolueerd. Diverse werken en initiatieven hebben dat vraagstuk in de kijker gezet en hebben ertoe bijgedragen dat het bewustzijn errond is gegroeid.

In dat verband wordt onder meer verwezen naar:

1) het onderzoek van CEGESOMA, getiteld “Déplacement vers la Belgique de 1959 à 1962 des enfants métis du Kivu, Rwanda et Burundi”; vóór hun vertrek naar België werden 300 metissen naar het weeshuis van Save in Rwanda gebracht;

2) diverse films, waaronder “Bons baisers de la colonie” van Nathalie Borgers”, “Kazungu le métis” en “La Fille du Grand Monsieur” van Georges Kamanyo Gengoux, “Bulaya, Qu'as-tu fait de mon enfant?”

d'accueil, dans des homes ou encore en adoption auprès de familles belges. Il s'agit là de l'histoire non seulement de 850 à 900 enfants arrachés à leurs mères et de fratries séparées mais aussi de pertes d'identité dues aux différents changements de prénoms, noms et même de dates de naissance. C'est également une histoire méconnue qui a refait surface grâce à l'engagement des métis et de leurs descendants, aux travaux de chercheurs et à l'engagement de certains politiques.

Le Parlement flamand a également permis de remettre la problématique vécue par les métis au-devant de la scène dans le cadre plus général d'auditions relatives aux adoptions forcées qui ont eu lieu en Flandre entre 1960 et 1980, années durant lesquelles de jeunes mères adolescentes ont été forcées de placer leur enfant en adoption. On évoque ainsi le nombre de 30 000 naissances concernées.

Grâce au travail effectué par une association constituée de victimes, l'Association Mater Matuta, le Parlement flamand a organisé ces auditions autour de l'histoire dramatique de ces jeunes filles. Ces auditions ont mené, en novembre 2015, aux excuses officielles du Parlement et du Gouvernement flamands, ainsi que des évêques flamands, adressées aux victimes de ces adoptions forcées et, par là même, à la reconnaissance du système des adoptions forcées dont ont, entre autres, été victimes une partie des enfants métis issus de la colonisation belge en Afrique. Ainsi, ce travail parlementaire a permis de débloquer certaines situations juridiques, telles que la consultation des dossiers individuels des métis, qui se trouvaient encore en 2015 au Musée de Tervuren.

La situation a donc évolué ces dernières années. Plusieurs ouvrages et initiatives ont contribué à mettre en lumière et faire prendre conscience de cette problématique.

On peut notamment citer dans ce cadre:

1) l'étude menée par la CEGESOMA sur le “Déplacement vers la Belgique de 1959 à 1962 des enfants métis du Kivu, Rwanda et Burundi”, dont 300 furent regroupés avant leur départ dans l'institut pour “mulâtres” de Save au Rwanda;

2) la réalisation de plusieurs films dont notamment “Bons baisers de la colonie” de Nathalie Borgers, “Kazungu le métis” et “la Fille du Grand Monsieur” de Georges Kamanyo Gengoux, “Bulaya, qu'as-tu fait

van Lydia Ngaruko, "Sang-Mêlé" van Ella Elesse en "Les Mulâtres, la blessure cachée de la colonie" van François Millieux;

3) boeken, waaronder "Noirs-Blancs-Métis" van Assumani Budagawa, "De Bastaards van onze Kolonie" van Kathleen Ghequière en Sibo Kanobana, "Quand le métis s'appelait mulâtre" van Lissia Jeurissen;

4) artikels in de Belgische pers en RTBF- en VRT-uitzendingen over het lot van de metissen die afstammen van Belgische kolonialen;

5) de oprichting van de "Association Métis de Belgique – Metis van België" (AMB) in augustus 2015;

6) een "Jeudi de l'Hémicycle" die het Brussels Franstalig Parlement op 20 oktober 2016, op initiatief van de AMB ("Association Métis de Belgique/Metis van België"), heeft gewijd aan het vraagstuk van de metissen die afstammen van Belgische kolonialen. Dit initiatief zorgde voor een sterke bewustmaking van de leden van die assemblee voor dit hoofdstuk uit de Belgische geschiedenis, waarover rechtstreeks verslag werd uitgebracht door middel van getuigenissen uit de eerste hand. Naar aanleiding hiervan hebben alle partijen van dat parlement bij consensus – en voor het eerst in de geschiedenis van België – een resolutie aangenomen over de metissen die afstammen van Belgische kolonialen;

7) een hoorzitting in de Senaat op 25 april 2017, waarop specialisten (geschiedkundigen, onderzoekers, antropologen en juristen) toelichting hebben verschafft over dit weinig bekende drama als gevolg van de kolonisatie, alsook een in juli 2017 door de Senaat aangenomen resolutie.

Hoewel er vooruitgang is geboekt, moet de Kamer absoluut officieel te kennen geven dat men verdere stappen moet zetten. Dit moet dringend gebeuren, daar er nog steeds directe (thans volwassen geworden) slachtoffers zijn van het toenmalige beleid.

de mon enfant?" de Lydia Ngaruko, "Sang-Mêlé" de Ella Elesse et "Les Mulâtres, la blessure cachée de la colonie" de François Millieux;

3) la publication de livres dont notamment "Noirs-Blancs-Métis" de Assumani Budagawa, "De Bastaards van onze colonie" de Kathleen Ghequière et Sibo Kanobana, "Quand le métis s'appelait mulâtre" de Lissia Jeurissen;

4) des articles dans la presse belge et des émissions à la RTBF et à la VRT sur le sort des métis issus de la colonisation belge;

5) la création de l'Association Métis de Belgique – Metis van België (AMB) en août 2015;

6) un "Jeudi de l'Hémicycle" sur la problématique vécue par les métis issus de la colonisation, organisé à l'initiative de l'Association Métis de Belgique – Metis van België (AMB) au Parlement francophone bruxellois (Pfb) le 20 octobre 2016; cette matinée a été l'occasion d'une prise de conscience forte de cette partie de l'histoire belge par les députés du Pfb, laquelle était rapportée de façon directe par les témoignages des premiers concernés; ceci a ensuite débouché sur un vote "consensuel" de tous les partis de ce Parlement en faveur de la première Résolution de l'histoire de Belgique sur la problématique des métis issus de la colonisation;

7) une audition sur cette question qui a eu lieu au Sénat le mardi 25 avril 2017 afin d'apporter des éclaircissements sur ce drame méconnu de la colonisation, par des sommités (historiens, chercheurs, anthropologues et juristes) et une résolution a été adoptée par celui-ci en juillet 2017.

Bien que des avancées aient été réalisées, il est indispensable que la Chambre des représentants exprime officiellement qu'il est nécessaire d'aller plus loin. L'urgence de cette démarche se justifie du fait qu'il subsiste encore aujourd'hui des victimes directes de cette politique, devenues adultes à présent.

Tijdens de hoorzittingen die vervolgens in de Kamer van volksvertegenwoordigers werden gehouden, werd tevens gewag gemaakt van diverse persoonlijke, historische, materiële en juridische problemen, die de overheden van ons land vastberaden en gecoördineerd moeten wegwerken.

Les auditions menées à son tour par notre Chambre des représentants ont également permis de mettre en lumière autant de difficultés personnelles, historiques, matérielles que juridiques auxquelles les autorités de notre pays doivent répondre de manière aussi résolue que coordonnée.

Sybille DE COSTER-BAUCHAU (MR)
Stéphane CRUSNIÈRE (PS)
Els VAN HOOF (CD&V)
Georges DALLEMAGNE (cdH)
Benoit HELLINGS (Ecolo-Groen)
Annemie TURTELBOOM (Open Vld)
Karin TEMMERMAN (sp.a)
An CAPOEN (N-VA)
Olivier MAINGAIN (DéFI)

VOORSTEL VAN RESOLUTIE

DE KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS,

A. gelet op de consensusresolutie “reconnaissant la ségrégation ciblée à l’encontre des métis issus de la colonisation belge et ses conséquences dramatiques, en ce compris les adoptions forcées”, die op 17 maart 2017 werd goedgekeurd door de Raad van de Franse Gemeenschapscommissie;

B. gelet op resolutie 429 (2016-2017) “concernant la ségrégation ciblée à l’encontre des métis issus de la colonisation belge et ses conséquences dramatiques, en ce compris les adoptions forcées”, die op 7 juni 2017 werd goedgekeurd door het Parlement van de Franse Gemeenschap;

C. gelet op de hoorzitting van 25 april 2017 in het halfronde van de Senaat, en gelet op het feit dat de katholieke Kerk zich ter zake in een officieel schrijven van 25 april 2017 voor het eerst heeft verontschuldigd bij de metiskinderen uit de koloniale periode voor de rol van katholieke ordes en instellingen bij de behandeling van die personen, en tot slot gelet op de resolutie die de Senaat op 7 juli 2017 heeft goedgekeurd in verband met de segregatie die de metissen onder het Belgische koloniale bewind in Afrika moesten ondergaan;

D. gelet op de hoorzittingen van de Kamercommissie voor de Buitenlandse Betrekkingen op 7 februari 2017 over de gerichte segregatie ten aanzien van metissen die afstammen van Belgische kolonialen;

E. verwijst naar het beleid dat de Belgische overheden tijdens de koloniale periode hebben gevoerd in Belgisch Congo en Ruanda-Urundi (dit laatste gebied werd door België bestuurd onder mandaat van de Volkenbond en nadat de VN) ten aanzien van de metiskinderen; dat beleid bestond erin deze kinderen bij hun Afrikaanse moeders weg te halen om ze samen op te voeden in weeshuizen of pensionaten;

F. brengt in herinnering dat zeer veel metissen naar België zijn overgebracht en dat sommigen van hen vervolgens zijn geadopteerd door Belgische gezinnen, werden ondergebracht in onthaalgezinnen of werden geplaatst in een instelling op Belgisch grondgebied, namelijk in:

a. Vlaanderen: Home Bambino in Schoten, Kasteel van Bloemendaal in Brugge, Sint-Anna-site van de Werken van Eerwaarde Heer Froidure aan De Hut (in Sint-Genesius-Rode);

PROPOSITION DE RÉSOLUTION

LA CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS,

A. vu la résolution “consensuelle” votée le 17 mars 2017 par le Conseil de la Commission communautaire française reconnaissant la ségrégation ciblée à l’encontre des métis issus de la colonisation belge et ses conséquences dramatiques, en ce compris les adoptions forcées;

B. vu la résolution 429 (2016-2017) votée le 7 juin 2017 par le Parlement de la Communauté française concernant la ségrégation ciblée à l’encontre des métis issus de la colonisation belge et ses conséquences dramatiques, en ce compris les adoptions forcées;

C. vu l’audition qui s’est tenue le 25 avril 2017 au sein de l’hémicycle du Sénat et étant donné que, dans ce cadre, l’Église catholique s’est pour la première fois excusée auprès des enfants métis de l’époque coloniale, dans un courrier officiel du 25 avril 2017, pour la partie prise par les ordres et institutions catholiques dans le traitement subi par ces personnes et vu la résolution adoptée par le Sénat le 7 juillet 2017 au sujet de la ségrégation dont les métis ont été victimes sous l’administration coloniale belge en Afrique;

D. vu les auditions menées par la commission des relations extérieures de la Chambre des représentants le 7 février 2018 sur la ségrégation ciblée à l’encontre des métis issus de la colonisation belge;

E. considérant la politique menée par les autorités belges à l’époque coloniale au Congo-belge et au Ruanda-Urundi (ce dernier territoire fut administré par la Belgique sous un mandat de la Société Des Nations (SDN) et ensuite de l’ONU) vis-à-vis des enfants métis et qui consistait à les enlever à leurs mères africaines pour les éduquer entre eux dans des orphelinats ou des pensionnats;

F. considérant qu’un grand nombre de métis ont été déplacés en Belgique; que certains ont été soit adoptés par des familles belges soit placés dans des familles d’accueil ou en institutions sur l’ensemble du territoire belge à savoir en:

a. Flandre: Home Bambino à Schoten, Château de Bloemendaal à Bruges, Œuvre de l’Abbé Froidure “Sainte Anne” à l’Espinette (Rhode –Saint-Genèse);

b. Brussels Hoofdstedelijk Gewest: tehuis van priester Desmet in Schaerbeek en tehuis "Le Pilote" in Sint-Pieters-Woluwe;

c. Wallonië: "*Oeuvre d'adoption Thérèse Wante*" en "Home Betty" in Chimay;

G. wijst erop dat nog steeds metissen op zoek zijn naar hun Afrikaanse roots en het verlangen koesteren opnieuw banden aan te knopen met hun oorspronkelijke familie, en dat sommige Afrikaanse moeders nog steeds op zoek zijn naar hun kinderen die zonder hun toestemming in België zijn geplaatst;

H. verwijst naar de – thans opgeheven – ministeriële omzendbrief van 24 september 1960 (*Belgisch Staatsblad* van 6 oktober 1960) die werd opgesteld naar aanleiding van de onafhankelijkheid van Congo en waarbij de burgemeesters werd gevraagd de Belgische nationaliteit in te trekken van de metissen die afstammen van Belgische kolonialen en die noch een wettig kind, noch een door een Belg gewettigd of erkend kind waren

I. wijst erop dat de meeste metiskinderen, die niet in dat geval verkeerden, de Belgische nationaliteit ontzomen is geweest en in het bezit zijn gesteld van de gele identiteitskaart voor vreemdelingen, die hen slechts vrij verkeer in de Benelux-landen bood; dat degenen die vrijwillig naar hun land van herkomst zijn kunnen terugkeren, staatloos zijn geworden; stipt voorts aan dat sommige metissen daar ook vandaag nog de gevolgen van ondervinden;

J. verwijst naar artikel 2, § 4, van de opgeheven wet van 22 december 1961 betreffende de verwerving of herkrijging van de Belgische nationaliteit door de buitenlanders die geboren zijn of hun woonplaats hebben op het grondgebied van de Republiek Congo of door de Congolezen die hun gewone verblijfplaats in België hebben gehad, op grond waarvan de personen met de hoedanigheid van Belg met Congolees statuut maar die de Belgische nationaliteit niet hadden verworven krachtens de nationaliteitswetten van het moederland, gedurende een welbepaalde periode de staat van Belg konden verkrijgen door keuze;

K. verwijst naar artikel (overgangsbepaling) 28, § 1 en § 2, van het Wetboek van de Belgische nationaliteit van 28 juni 1984, ingevolge waarvan degene die heeft verzuimd tijdig een verklaring van keuze voor de Belgische nationaliteit af te leggen op grond van artikel 2, § 4, van de wet van 22 december 1961 betreffende de verwerving of herkrijging van de Belgische nationaliteit door de buitenlanders die geboren zijn of hun woonplaats hebben op het grondgebied van de Republiek Congo of door de Congolezen die hun gewone verblijfplaats

b. Région Bruxelloise: Home de l'Abbé Desmet à Schaerbeek et Home le Pilote à Woluwe-Saint-Pierre;

c. Wallonie: *Oeuvre d'adoption Thérèse Wante* et "Home Betty" à Chimay;

G. considérant que des métis sont toujours en quête de leurs racines africaines avec un désir de renouer avec leurs familles d'origine; que certaines mères africaines sont toujours à la recherche de leurs enfants métis placés en Belgique sans leur consentement;

H. vu la circulaire ministérielle du 24 septembre 1960, publiée au *Moniteur belge* du 6 octobre 1960 (aujourd'hui abrogée) édictée suite à l'indépendance du Congo et demandant aux bourgmestres de retirer la nationalité belge aux métis issus de la colonisation qui n'étaient ni légitimes ni légitimés ni reconnus par un Belge;

I. considérant que la majorité des enfants métis qui n'étaient pas dans ce cas se sont vus retirer la nationalité belge et offrir des cartes jaunes d'identité pour étranger ne leur permettant de circuler que dans le Benelux; que ceux d'entre eux qui ont pu se rendre de manière volontaire dans leur pays d'origine se sont retrouvés apatrides, et considérant les conséquences y afférentes, encore actuelles pour certains métis;

J. vu l'article 2, § 4, de la loi abrogée du 22 décembre 1961 relative à l'acquisition ou au recouvrement de la nationalité belge par les étrangers nés ou domiciliés sur le territoire de la République du Congo ou par les Congolais ayant eu en Belgique leur résidence habituelle, qui reconnaissait aux personnes possédant la qualité de Belge de statut congolais (mais qui n'ont pas acquis la nationalité belge en vertu des lois métropolitaines sur la nationalité) la faculté d'acquérir la qualité de belge par option pour une certaine période;

K. vu l'article 28, § 1^{er} et § 2, (disposition transitoire) du Code de la nationalité belge du 28 juin 1984, reconnaissant à ceux qui ont omis de souscrire en temps utile une déclaration d'option en faveur de la nationalité belge (sur la base de l'article 2, § 4, de la loi du 22 décembre 1961 relative à l'acquisition ou au recouvrement de la nationalité belge par des étrangers nés ou domiciliés sur le territoire de la République du Congo ou par les Congolais ayant eu en Belgique leur résidence habituelle) le droit de souscrire cette déclaration, dans

in België hebben gehad, het recht wordt verleend die verklaring af te leggen op de wijze bepaald bij artikel 15, binnen twee jaar na de inwerkingtreding van voornoemd Wetboek. Voorwaarde is wel dat de belanghebbende zijn hoofdverblijf in België heeft gehad gedurende de twee jaar die aan de inwerkingtreding van voornoemd Wetboek zijn voorafgaan en dat hij dat verblijf heeft behouden tot op het tijdstip waarop de verklaring wordt afgelegd;

L. stipt aan dat de informatie over die nieuwe mogelijkheid om opnieuw de Belgische nationaliteit te verwerven toentertijd bijna vertrouwelijk was of in ieder geval weinig bekend was; dat veel metissen niet de voordelen van die twee wetgevingen konden genieten; dat vandaag dus het gemeenrecht toepasselijk is op de mensen die niet te gelegener tijd voor het verkrijgen van de Belgische nationaliteit hebben geopteerd;

M. attendeert op de talrijke gevolgen die de metissen die afstammen van Belgische kolonialen in Afrika, vandaag nog ondervinden (nationaliteit, ontbreken van een geboorteakte, vervalste geboorteakte, veranderde identiteit enzovoort);

N. stipt aan dat sommige metiskinderen werden geboren uit ouders van wie de blanke vader een gevoonterechtelijk huwelijk met de Afrikaanse moeder was aangegaan en dat die huwelijken niet door de koloniale Staat zijn gelegaliseerd, ofschoon de Volkenbond en vervolgens de VN België in verband met Ruanda-Urundi heeft opgelegd de administratieve akten van de traditionele overheden te erkennen;

O. stipt aan dat het Vlaams Parlement zich in zijn resolutie van 24 november 2015 heeft verontschuldigd bij de slachtoffers van de gedwongen adopties die tussen 1960 en 1980 met de medeplichtigheid van de katholieke Kerk hebben plaatsgevonden; dat die verontschuldigingen het mogelijk hebben gemaakt:

a. te zorgen voor de repatriëring van de persoonlijke dossiers van de metissen die waren bijgehouden door de *Association pour la protection* [vervolgens: *la promotion*] des mulâtres (APPM) en die daarna, na de ontbinding van die vereniging, ter beschikking werden te stellen van de onderzoekers van het Koninklijk Museum voor Midden-Afrika (KMMA) in Tervuren, met als positieve gevolgen dat:

i. de regels in verband met de bescherming van het recht op een privéleven sindsdien van toepassing zijn op die dossiers;

ii. de dossiers van de Nederlandstalige metissen daarna ter beschikking werden gesteld van de

la forme prévue à l'article 15, dans les deux ans suivant l'entrée en vigueur de ce Code, et pour autant que les déclarants aient eu leur résidence principale en Belgique durant les deux années précédant l'entrée en vigueur de ce Code et aient maintenu cette résidence jusqu'au moment où la déclaration est souscrite;

L. considérant que l'information quant à cette nouvelle possibilité de réacquisition de la nationalité belge était à l'époque gardée presque confidentielle et était en tout cas méconnue, que beaucoup de métis ne purent bénéficier des avantages de ces deux législations; qu'aujourd'hui le droit commun trouve donc à s'appliquer aux personnes qui n'ont pas opté en temps utiles pour l'obtention de la nationalité belge;

M. considérant les nombreuses conséquences subies encore aujourd'hui par les métis issus de la colonisation belge en Afrique (nationalité, absence d'acte de naissance ou acte de naissance faussé, changement d'identité, etc.);

N. considérant que certains enfants métis sont nés de parents dont le père blanc avait contracté un mariage coutumier avec la mère africaine et que ces mariages n'ont pas été légalisés par l'État colonial, malgré le fait que, en ce qui concerne le Ruanda-Urundi, la SDN, puis l'ONU, ordonnait l'obligation pour la Belgique de reconnaître les actes administratifs des autorités traditionnelles;

O. considérant que, dans sa résolution du 24 novembre 2015, le Parlement flamand a présenté ses excuses aux victimes des adoptions forcées, avec la complicité de l'Église catholique entre 1960 et 1980; que ces excuses ont notamment permis:

a. le rapatriement des dossiers personnels des métis ayant transité par l'*Association pour la Protection* (ensuite la *Promotion*) des Mulâtres (APPM) et de les mettre, depuis la dissolution de cette association, à la disposition des chercheurs au Musée Royal de l'Afrique Centrale (MRAC) à Tervuren; avec comme conséquences positives que:

i. les règles relatives à la protection du droit à la vie privée sont, depuis, applicables à ces dossiers;

ii. les dossiers des métis néerlandophones ont été par la suite mis à disposition de l'administration de la

met adoptie belaste administratie van de Vlaamse Gemeenschap: "Kind en Gezin";

iii. de dossiers van de Franstalige metissen daarna ter beschikking werden gesteld van de met adoptie belaste administratie van de Franse Gemeenschap: *Direction de l'Adoption – Autorité Centrale Communautaire (ACC)*;

b. de Nederlandstalige metissen toegang te verlenen tot hun persoonlijke dossiers, met een optimale begeleiding door Vlaamse instellingen, waardoor zij hun bloedverwanten in de opgaande lijn alsook broers en zussen terugvonden (dat is een *conditio sine qua non*, wil men zijn eigen geschiedenis en identiteit alsook die van zijn nakomelingen reconstrueren);

P. wijst op het beheer van de archiefdossiers zoals geregeld bij het decreet van de Franse Gemeenschap van 31 maart 2004 betreffende de adoptie en bij het besluit van de Franse Gemeenschap van 8 mei 2014 betreffende de adoptie, waardoor elke betrokkenne professioneel ondersteund toegang heeft tot zijn dossier bij de ACC en, indien gewenst, professionele begeleiding kan krijgen;

Q. geeft aan dat de ACC deze procedure in de praktijk voorlopig ook heeft toegepast voor de niet-geadopteerde metissen die naar hun herkomst op zoek zijn, maar voor wie de ACC zij over geen enkel dossier beschikt;

R. vindt dat rekening moet worden gehouden met de maatregelen die zowel door het Vlaams Parlement als door het Parlement van de Franse Gemeenschap zijn genomen met het oog op de toegang van de koloniale metissen tot hun persoonlijk dossier, alsook met de resoluties die in die parlementen werden aangenomen, opdat met de geschiedenis van de metissen die afstammen van Belgische kolonialen rekening wordt gehouden in de andere beleidsdomeinen waarvoor zij bevoegd zijn, in het bijzonder cultuur, onderwijs en jeugdbijstand;

S. wijst enerzijds op Verordening (EU) 2016/679 van het Europees Parlement en de Raad van 27 april 2016 betreffende de bescherming van natuurlijke personen in verband met de verwerking van persoonsgegevens en betreffende het vrije verkeer van die gegevens en tot intrekking van Richtlijn 95/46/EG, en acht het anderzijds belangrijk na te denken over de mogelijke gevolgen van die Verordening voor de met dit gemeenschappelijk voorstel van resolutie nagestreefde doelstellingen;

T. merkt op dat het belangrijk is het Rijksarchief (dat voortaan het Afrika-Archief beheert) en het Museum van Tervuren (dat de koloniale archieven beheert) de nodige budgettaire, materiële en personele middelen

Communauté flamande en charge de l'adoption: "Kind en Gezin";

iii. les dossiers des métis francophones ont été par la suite mis à disposition de l'administration de la Communauté française en charge de l'adoption: la "Direction de l'Adoption – Autorité centrale Communautaire (ACC)" de la Communauté française;

b. l'accès des métis néerlandophones à leurs dossiers personnels avec un accompagnement optimal par des institutions flamandes, permettant la découverte des descendants et des fratries, ce qui est une condition *sine qua non* à la reconstruction de leurs propres histoires et identités et de celles de leurs descendants;

P. vu la gestion des dossiers des archives telle qu'organisée par le décret de la Communauté française du 31 mars 2004 relatif à l'adoption et par l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 8 mai 2014 relatif à l'adoption permettant à tout intéressé d'accéder, avec un encadrement professionnel, à son dossier auprès de l'ACC et, s'il le souhaite, de bénéficier d'un accompagnement professionnel;

Q. considérant que, dans la pratique, l'ACC a également, provisoirement, appliqué cette procédure aux métis non adoptés en recherche d'origine, pour lesquels elle ne possède toutefois aucun dossier;

R. considérant la nécessité de prendre en compte les dispositions prises tant par le Vlaams Parlement que par le Parlement de la Communauté française en faveur de l'accès des métis coloniaux à leurs dossiers personnels, ainsi que les résolutions adoptées dans ces Parlements afin que l'histoire des métis issus de la colonisation belge soit prise en compte dans les autres politiques qui relèvent de leurs compétences, en particulier la culture, l'éducation et l'aide à la jeunesse;

S. vu, d'une part, le Règlement (UE) 2016/679 du Parlement européen et du Conseil du 27 avril 2016 relatif à la protection des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel et à la libre circulation de ces données, et abrogeant la directive 95/46/CE et, d'autre part, l'importance de réfléchir aux conséquences potentielles de celui-ci sur les objectifs poursuivis par la présente proposition de résolution commune;

T. considérant l'importance de donner les moyens budgétaires, matériels et humains nécessaires aux Archives générales du Royaume (en charge désormais des archives africaines) et au Musée de Tervuren (en

te verschaffen om de met dit gemeenschappelijke voorstel van resolutie nagestreefde doelstellingen te kunnen halen;

U. acht het noodzakelijk te erkennen dat de metissen onder het koloniaal bewind over Belgisch-Congo en Rwanda-Urundi tot in 1962 het slachtoffer waren van gerichte segregatie, die gepaard ging met een beleid van gedwongen adopties;

ERKENT:

1. de gerichte segregatie waarvan de metissen onder het Belgische koloniale bewind van Congo en Ruanda-Urundi tot 1962 het slachtoffer zijn geweest, en het beleid van gedwongen ontvoeringen dat daaruit voorvleide;

VERZOEKTE FEDERALE REGERING:

1. na te gaan of het wettelijk mogelijk is, in het licht van de Belgische rechtsregels en de internationale overeenkomsten, een procedure in te stellen voor de toekenning of de herkrijging van de nationaliteit voor de betrokken metiskinderen, alsook de nodige maatregelen te nemen om de overblijvende problemen in verband met de geboorte- en huwelijksakten van die personen op te lossen;

2. ervoor te zorgen dat de van Belgische kolonialen afstammende metissen alle mogelijke medewerking van de Belgische ambassades en diplomatische posten ter plaatse krijgen om hun biologische ouders te identificeren;

3. een regeling in te stellen om het voor de van Belgische kolonialen afstammende metissen en hun afstammelingen die in Congo, Rwanda, Burundi en andere landen wonen, makkelijker te maken de koloniale archieven in België te raadplegen;

4. alle diensten die onder haar gezag ressorteren te vragen om na te gaan of ze nog in het bezit zijn van de geklassificeerde archieven met betrekking tot het vraagstuk van de metissen uit de koloniale periode en, in voorkomend geval, die archieven ambtshalve te declassificeren teneinde ze beschikbaar te stellen, onverminderd de andere rechtsregels, met name de voorschriften inzake de bescherming van de persoonlijke levenssfeer;

5. de nodige contacten te leggen om ervoor te zorgen dat de archieven van de religieuze congregaties of andere verenigingen die zich in Rome bevinden toegankelijk zouden worden gemaakt, zodat de metiskinderen er inzage kunnen krijgen van hun persoonlijk dossier;

charge des archives coloniales) afin d'atteindre les objectifs poursuivis par la présente proposition de résolution commune;

U. considérant la nécessité de reconnaître la ségrégation ciblée dont les métis ont été victimes sous l'administration coloniale du Congo belge et du Ruanda-Urundi jusqu'en 1962, ainsi que la politique d'enlèvements forcés y conséquente;

RECONNAÎT:

1. la ségrégation ciblée dont les métis ont été victimes sous l'administration coloniale du Congo belge et du Ruanda-Urundi jusqu'en 1962 et suite à la décolonisation, ainsi que la politique d'enlèvements forcés y afférente ;

DEMANDE AU GOUVERNEMENT FÉDÉRAL:

1. d'analyser la possibilité légale, au regard des règles de droit belge et des conventions internationales, de mettre en place une procédure d'octroi ou de recouvrement de la nationalité pour les enfants métis concernés, ainsi que de prendre les mesures nécessaires visant à résoudre les problèmes subsistants liés aux actes de naissance et de mariage de ceux-ci ;

2. de faire en sorte que les métis belges issus de la colonisation reçoivent toute la collaboration possible des ambassades et des postes diplomatiques belges présents sur place afin de pouvoir identifier leurs parents biologiques;

3. de mettre en place un mécanisme pour faciliter la consultation des archives coloniales en Belgique par les métis issus de la colonisation belge et leurs descendants et habitant le Congo, le Rwanda, le Burundi et d'autres pays;

4. de demander à tous les services qui dépendent de son autorité de vérifier s'ils ont encore en leur possession des archives classifiées ayant trait à la question des métis coloniaux et, le cas échéant, de les déclassifier d'office afin de les rendre disponibles, sans préjudice du respect des autres règles de droit, notamment celles visant la protection de la vie privée;

5. de prendre les contacts nécessaires afin que les archives des congrégations religieuses ou des autres associations présentes à Rome soient rendues accessibles afin de permettre aux enfants métis d'avoir accès à leurs dossiers personnels;

6. het CEGESOMA, in het kader van zijn opdrachten, een uitvoerig historisch onderzoek te laten uitvoeren naar de rol van de burgerlijke en kerkelijke overheden in de behandeling van de metissen in de koloniale tijd in Belgisch-Congo en in Ruanda-Urundi, een onderzoek waarvan het resultaat zal worden gepresenteerd in de Kamer van volksvertegenwoordigers;

7. dat alle persoonlijke dossiers van de metissen worden geïnventariseerd en dat er onderlinge verbanden worden gelegd, met name om de problemen te kunnen oplossen die te wijten zijn aan naamsveranderingen of de foutieve spelling van namen;

8. de directie en het gekwalificeerde personeel van de organisaties, de adoptiestructuren, de documentatie- en archiefcentra, de gemeenten en de andere Belgische vzw's die een archief bezitten over de van Belgische kolonialen afstammende metissen die tijdens de kolonisering in Afrika naar België werden overgebracht, aan te moedigen aan de betrokken metissen alle informatie over hun persoonlijke dossiers te bezorgen;

9. na te gaan hoe via morele en administratieve middelen herstel mogelijk is van, ten eerste, de onrechtvaardigheden jegens de Afrikaanse moeders wier kinderen werden ontnomen en, ten tweede, het nadeel dat de van Belgische kolonialen afstammende metissen werd berokkend;

10. een gedenksteen op te richten ter herinnering aan het dramatische feit dat, in de periode 1959-1962, metiskinderen die van Belgische kolonialen in Afrika afstamden en die afkomstig waren van Kivu, Rwanda en Burundi, naar België werden overgebracht;

11. namens België op grond van deze resolutie een gezamenlijke "Plechtige herdenkingsverklaring" af te leggen.

12. haar initiatieven ter zake af te stemmen op de initiatieven die de deelstaten nemen in het kader van hun eigen bevoegdheden.

19 februari 2018

6. que le CEGESOMA, dans le cadre de ses missions, puisse mener une recherche historique circonstanciée sur le rôle des autorités civiles et des autorités ecclésiastiques dans la façon dont les métis ont été traités à l'époque coloniale au Congo belge et au Ruanda-Urundi ; le résultat étant présenté à la Chambre des représentants ;

7. que soit répertorié l'ensemble de leurs dossiers personnels et que soient effectuées des corrélations entre eux, afin de pouvoir résoudre notamment les problèmes causés par des changements de noms ou une mauvaise orthographe de ceux-ci ;

8. que les directions et personnels qualifiés des organisations, des œuvres d'adoption, des centres de documentation et d'archives, des communes et d'autres ASBL belges (qui possèdent des archives sur les enfants métis issus de la colonisation belge et déplacés en Belgique durant la période de 1959 à 1962) soient incités à fournir à ces derniers toutes les informations relatives à leurs dossiers personnels ;

9. d'examiner de quelle manière, par des moyens d'ordre moral et administratif, il peut réparer, d'une part, les injustices passées faites aux mères africaines auxquelles leurs enfants ont été enlevés et, d'autre part, les préjugages occasionnés aux métis issus de la colonisation belge ;

10. que soit érigée une stèle commémorative rappelant le déplacement dramatique vers la Belgique durant la période des indépendances africaines des enfants métis issus de la colonisation belge en Afrique et provenant du Kivu, Rwanda et Burundi ;

11. que soit prononcée sur la base de la présente résolution commune une "Déclaration solennelle et mémorielle" au nom de la Belgique.

12. de coordonner ses initiatives en la matière avec celles entreprises par les entités fédérées dans le cadre des compétences qui leur sont propres.

19 février 2018

Sybille DE COSTER-BAUCHAU (MR)
Stéphane CRUSNIÈRE (PS)
Els VAN HOOF (CD&V)
Georges DALLEMAGNE (cdH)
Benoit HELLINGS (Ecolo-Groen)
Annemie TURTELBOOM (Open Vld)
Karin TEMMERMAN (sp.a)
An CAPOEN (N-VA)
Olivier MAINGAIN (DéFI)